VERSLAG VAN DE BESPREKING BETREFFENDE DE UITWERKING VAN DE AANBEVELINGEN VAN DE IN OKTOBER 1958 GEHOUDEN CANBERRA-CONFERENTIE INZAKE DE NEDERLANDS-AUSTRALISCHE SAMENWERKING BIJ DE ONTWIKKELING VAN NIEUW-GUINEA.

==========

Aan deze op 9 en 10 januari 1959 gehouden bespreking werd deelgenomen door:

Z.E. Dr.P.J.Platteel, Gouverneur van N.N.G.
Hr. B.Krijger, Secretaris-Generaal.
Hr. A.M.Kottier, Chef Directie N.N.G.
Hr. J.A.van Beuge, Attaché voor Nieuw-Guinea Zaken te Canberra.
Hr. H.C.Smith, Directie N.N.G.

Documentatie: Report of Conference, dd. 27 October, 1958.
Verslag van de leider van de Nederlandse delegatie ter Conferentie, ddo. 31 oktober 1958.

Ten aanzien van de uitwerking van de door de Conferentie gedane aanbevelingen, welke inmiddels door de Nederlandse Ministerraad op 12 december 1958 integraal werden aanvaard, werden de volgende richtlijnen overeengekomen:

Betreffende agenda item 2A b:

Channels of Communication between Administrations.
paragraaf 7 Report of Conference.

De inhoud van deze resolutie zal middels een rondschrijven van de Gouverneur ter kennis worden gebracht van alle diensthoofden, hoofden van kantoren en residenten, met het verzoek in voorkomende gevallen contacten tot stand te brengen volgens de in de resolutie vastgelegde procedure.

Aan de residenten van grens-ressorten zal bovendien worden verzocht om in hun maandverslagen melding te maken van plaats gevonden hebbende contacten en (grens-) incidenten.

Betreffende agenda item 2B:

Means of communication and proposals for facilitation.
paragraaf 9 Air.

Zal door Minzo met BuZa worden opgenomen. Omstreeks juli 1959 zullen met de Australische autoriteiten nieuwe besprekingen worden gevoerd omtrent instelling van een tweede vlieg-frequentie vanuit Nederland op Australië, waaromtrent de verwachtingen niet hoog gespannen zijn, zie code-bericht no. 1 van Ambassadeur Canberra aan BuZa dd. 6 januari 1959. Voordien moet met BuZa, KLM en Rijksluchtvaartdienst onder ogen worden gezien of het tactisch juist is om bij deze gelegenheid de opvoering van de vliegfrequentie tussen P.N.G. en N.N.G., te verzorgen door Qantas of Kroonduif, ter sprake te brengen. In afwachting hiervan zal door het Gouvernement van N.N.G. geen actie op dit punt worden ondernomen.

-par.10-

Kenmerk: Minzo.
© NA, archief Minkol., dossierarchief ministerie van Koloniën en opvolgers 1945-111154
http://resources.huygens.knaw.nl/indonesischebetrekkingen1945-1969/NederlandsIndonesischeBetrekkingen1950-1963/Document/18622

paragraaf 10 Sea.

Minzo zal zich met de KPM-directie verstaan om deze te porteren voor instelling van een regelmatige scheepsverbinding tussen Hollandia en Wewak of een andere haven in Australisch Nieuw-Guinea (wat bijv.Madang zou kunnen zijn). Indien deze onderhandelingen niet op korte termijn tot het gewenste resultaat leiden, zal worden overwogen om de scheepsverbinding tussen N.N.G. en P.N.G. - in afwachting van een betere oplossing - voorlopig van Gouvernementswege te verzorgen door inzetting van een coaster (de "Arfak"), wat echter stellig bezwaren zal opleveren, daar één der twee thans beschikbare coasters onlangs in charter is gegeven.

paragraaf 11 Land.

Is een locale aangelegenheid.

Bij aanleg van wegen in grens-ressorten zal het Gouvernement van N.N.G. de Australische Administratie terzake inlichten om de mogelijkheid van aansluiting op in de grensdistricten van Australisch Nieuw-Guinea aangelegde of aan te leggen wegen open te houden.

Telecommunications, paragraaf 12:

Radio-telefonisch contact tussen grensposten.

paragraaf 12a.

Ligt in het locale vlak, kan dus in overleg met de Australische administratie op territoriaal niveau worden geregeld.

Radio-verbinding tussen Hollandia en Port Moresby.
(hetzij rechtstreeks, hetzij via Wewak)

paragraaf 12b.

Dient op locaal niveau te worden voorbereid door Directeur V.& W. met zijn Australische collega, waarna het resultaat van dit vóór-overleg bij de Regeringen ter regeling dient te worden voorgebracht.

Betreffende agenda item 2C:

Language problems and means of overcoming.

De moeilijkheden hierbij liggen geheel aan Australische zijde.

paragraaf 13.

De bedoeling van deze aanbeveling is dat de daarvoor in aanmerking komende in het Nederlands gestelde verslagen etc. in Hollandia voorzien zullen worden van een Engelse summary en de inhoud ervan voorts mondeling onder de attentie van de Australische Liaison-officer gebracht zal worden.

Besloten is dat Hollandia hiermede al direct een aanvang zal maken in afwachting van de uitwerking van paragraaf 14, welke betrekking heeft op het van Nederlandse zijde gedane aanbod om de vertaling van verslagen, documenten etc. voor zoveel mogelijk te verzorgen.

Besloten is, dat zo spoedig mogelijk uitvoering zal worden gegeven aan het voorstel vervat in de "interne nota Baarspul" middels aantrekking van een geroutineerde vertaler, welke zal worden geassisteerd door een volwaardige secretaresse. Het Gouvernement van N.N.G. zal

de financiële consequenties hiervan onder ogen zien bij de indiening van de suppletoire begroting 1959.

paragraaf 15.

Aanbevolen wordt, dat het gebruik van de Engelse taal in beide delen van Nieuw-Guinea, waar mogelijk, bevorderd zal worden.

Directeur Culturele Zaken in N.N.G. zal nagaan bij welke opleidingen het onderwijs in het Engels kan worden geïntensiveerd en terzake een plan opstellen, waaromtrent alsdan nader overleg met Minzo geboden zal zijn (financiële consequenties etc.). In eerste instantie komen de OSIBA en de PMS-en in aanmerking voor uitbreiding van het onderwijs in de Engelse taal.

Voorts zal de mogelijkheid worden nagegaan om via de RONG het Engels ingang te doen vinden ook buiten onderwijskringen. Gedacht wordt hierbij aan eenvoudige cursussen, bijv. volgens de in Nederland bekende Fred Fry methode.

Betreffende agenda item 3A:

Measures of administrative coöperation.

Review of measures already taken and methods employed.

paragraaf 16.

Geeft een overzicht van de samenwerking welke in het verleden (sinds 1953) heeft bestaan middels bezoeken over en weer als anderszins. Het gestelde in deze paragraaf heeft slechts ten doel e.e.a. nog eens te recapituleren.

Betreffende agenda item 3B:

Proposals for further measures of coöperation.

Exchange of information.

paragraaf 17.

Bevat een lijst van onderwerpen, welke in het bijzonder voor "exchange" in aanmerking komen.

Besloten is, dat het Gouvernement van N.N.G. zal afwachten aan welke informatie de Administratie van P.N.G. behoefte zal blijken te hebben. Deze zal alsdan worden verstrekt, terwijl N.N.G. haar eigen desiderata op dit punt aan P.N.G. zal bekend stellen.

Exchange of visits.

paragraaf 18.

Bevat de aanbeveling dat regelmatig bezoeken over en weer zullen worden afgelegd door diensthoofden en andere daarvoor in aanmerking komende ambtenaren.

Daar in de afgelopen jaren de N.N.G.-ambtenaren belangrijk meer bezoeken aan P.N.G. hebben gebracht dan omgekeerd het geval is geweest, zal allereerst het bezoek van P.N.G.-ambtenaren aan N.N.G. worden gestimuleerd door het zenden van uitnodigingen aan autoriteiten, wier bezoek aan N.N.G. in verband met de samenwerking van direct nut wordt geacht.

Native Affairs.

De uitwerking van de aanbeveling, neergelegd in paragraaf 19, zal worden verzorgd door de Directeuren van Binnenlandse Zaken, Sociale Zaken en Hoofd Kantoor Bevolkingszaken.

Het overleg omtrent "labour and employment conditions" (paragraaf 19b) wordt - althans in het eerste stadium - het belangrijkste geacht, zodat dit punt prioriteit zal krijgen.

Health.

De uitwerking van de aanbeveling van paragraaf 20 zal worden verzorgd door Directeur Gezondheidszaken.

Education.

De uitwerking van de aanbeveling van paragraaf 21 dient te worden toevertrouwd aan een studiegroep, bestaande uit onderwijsdeskundigen (aanvankelijk uit elk gebied één) van beide territoria.
De taak van deze groep zal zijn om na bestudering van beide onderwijssystemen en bestaande opleidingen aanbevelingen te doen omtrent de mogelijkheid beide systemen op elkaar af te stemmen. Zeer gewenst is dat deze studiegroep vóór de aanvang van de volgende conferentie een interim-rapport opstelt.
paragraaf 22:

Bevat de aanbeveling om geselecteerde leerlingen van N.N.G.-opleidingen onderwijsinstellingen in P.N.G. te doen bezoeken. Om dit eventueel mogelijk te maken, dient de studie-groep, bedoeld in de vorige alinea, eerst volledige gegevens te verzamelen over de in beide territoria bestaande opleidingen en de daarvoor geldende toelatings-eisen.

Specialised Training.

De aanbeveling van paragraaf 23a om zo mogelijk te komen tot gezamenlijke nautische, medische en mogelijk ook onderwijzers-opleidingen, wordt eveneens als een studieobject voor bovengenoemde studiegroep gezien, dan wel van de betrokken diensten.
Paragraaf 23b:

Het geven van "lectures" door bevoegde krachten uit N.N.G. op door de Australian School of Pacific Administration te geven cursussen. Afgewacht zal worden voor welke cursussen plaatsen beschikbaar worden gesteld, waarna door het Gouvernement van N.N.G. zal worden beslist wie naar die cursus(sen) zal (zullen) worden afgevaardigd.
Paragraaf 23c:

Benoeming van een vaste leerkracht uit N.N.G. aan de Australian School of Pacific Administration om aldaar onderricht over N.N.G. te geven. Een desbetreffende uitnodiging van de Australische Regering zal worden afgewacht.
Paragraaf 24:

Dienst Binnenlandse Zaken en Hoofd Kantoor Bevolkingszaken zullen adviseren omtrent het ter beschikking van P.N.G. te stellen materiaal (boeken, kaarten, films en foto's):

Media of Mass Communication.
Paragraaf 25:

Bevat aanbevelingen voor de verspreiding van een zo

groot mogelijke kennis over en weer in de beide gebiedsdelen. Ook deze aangelegenheid wordt als een studieobject van de onder "Education" bedoelde werkgroep gezien, welke dient te adviseren op welke wijze het met deze resolutie beoogde doel kan worden bereikt.

Economic Development.
Paragraaf 26.

Beveelt de instelling aan van een werkcomité, dat zal dienen te adviseren omtrent de mogelijkheid van samenbundeling van economische activiteiten.

Besloten is dat de Gouverneur van N.N.G. terzake een advies (inzake samenstelling en taak van de N.N.G.-leden van het werkcomité) zal doen opstellen door de Directeur Dienst Economische Zaken, waarna de Gouverneur hieromtrent (verder) overleg zal plegen met de Administrator van P.N.G.

Agriculture, Livestock and Forestry.

De uitwerking van de in paragrafen 27 en 28 neergelegde resoluties om op het gebied van landbouw, veeteelt en bosbouw tot nauwe samenwerking te komen, zal worden toevertrouwd aan te vormen permanente werkgroep van contactpersonen uit beide territoria, welke over en weer gegevens uitwisselt en regelmatig aan beide administraties rapporteert en adviseert. Deze werkgroep zal worden gevormd op dezelfde wijze als de economische werkgroep (Gouverneur in overleg met Administrator, na ingewonnen advies van de desbetreffende diensthoofden).

Indigenous participation in measures of cooperation.

Gelet op de gevoeligheid in Australie op dit punt dient de uitwerking van de aanbeveling van paragraaf 29 met de nodige voorzichtigheid te geschieden.

Besloten is dat de attaché voor Nieuw-Guinea Zaken deze zaak te Canberra op het Department of Territories zal bespreken en zal polsen hoever in eerste instantie kan worden gegaan.

De mogelijkheden welke van Nederlandse zijde worden gezien zijn:

1. Belegging van een bijeenkomst van bijv. inheemse onderwijzers uit beide gebiedsdelen met een tevoren vastgesteld programma.
2. Een bijeenkomst in de geest van de South Pacific Conference, doch uiteraard van beperkter opzet en met een eveneens beperkt programma.
   Assistentie van tolken bij 1 en 2 is onontbeerlijk.
3. Opneming van één of meer Papoea's in de Nederlandse delegatie voor de volgende conferentie.
   Realisering van e.e.a. is afhankelijk van de Australische bereidheid om hieraan mede te werken.

Pooling of Technical Skills.

De uitwerking van de aanbeveling van paragraaf 30 (verstrekking inventarisatielijst op dit gebied) zal door het Gouvernement van N.N.G. (Gouvernementssecretarie) worden verzorgd.

Betreffende agenda item 5.

Arrangements for next meeting.

De volgende bijeenkomst zal in N.N.G. worden gehouden. De Gouverneur acht voor deze bijeenkomst Hollandia de meest geschikte plaats, daar ter plaatse een passende vergaderruimte beschikbaar is (in het nieuwe bestuurs-instituut) en voorts te Hollandia alle documentatie-materiaal, wat eventueel moet worden geraadpleegd, direct bij de hand is.

Het is de bedoeling om aan de conferentie een excursie (gedacht wordt o.m. aan Biak en Manokwari) te verbinden.

De Gouverneur zal in N.N.G. tijdig de nodige voorbereidingen doen treffen en de financiële consequenties van e.e.a. bij de indiening van de suppletoire begroting 1959 onder ogen doen zien.

+++++

13 januari 1959.